

اصطلاحات کسٹم

ترجمہ
حسین احمد شیرازی

معیار بندی
مجلس استناد

مقتدرہ قومی زبان، اسلام آباد

۱۹۸۸ء

جملہ حقوق محفوظ ہیں

سلسلہ مطبوعات:

مقتدرہ : ۱۵۳

دارالترجمہ : ۲۸



طبع اول : جون ۱۹۸۸ء

تعداد : ایک ہزار

قیمت : ۲۵ روپے

فنی تدوین : ڈاکٹر اعجاز راہی

طابع : سید سنز پرنٹرز ، ۳۰ - اردو بازار لاہور

ناشر : ڈاکٹر جمیل جالبی

(صدر نشین)

مقتدرہ قومی زبان

۱۶- ڈی (غربی) ملیو ایریا

ایف ۶/۱، اسلام آباد -

اصطلاحات کسٹم

ترجمہ

حسین احمد شیرازی

معیاری بندی

مجلسِ اشتناد

مقتدرہ قومی زبان اسلام آباد



پیش لفظ

دفاتر میں نفاذِ اردو کے عمل کو تیز تر کرنے کے لیے سرکاری دستاویزات کے ترجمہ کے ساتھ اصطلاحات سازی کا کام بھی بنیادی اہمیت کا حامل ہے۔ وضع اصطلاحات میں کتب اصطلاحات کی تیاری میں ان محکموں کو خاص ترجیح دی گئی ہے، جہاں عوامی رابطہ زیادہ رہتا ہے۔ ان میں کسٹم کا محکمہ بھی شامل ہے۔ کسٹم کی اصطلاحات شائع کرنا اس لحاظ سے بھی بہت ضروری ہے کہ عوام کی اکثریت انگریزی نہیں جانتی۔ جناب حسین احمد شیرازی ڈپٹی کمشنر کسٹم نے نہایت محنت اور لگن سے محکمہ کسٹم میں متعلقہ انگریزی اصطلاحات کو اردو میں منتقل کیا ہے اور مقدمہ کی مجلس استناد نے جناب عرفان احمد اقبیازی چیئرمین مرکزی محاصل بورڈ، اسلام آباد کے زیرِ صدارت ان اصطلاحات کی میسر بندی کا کام مکمل کیا۔

مجھے یقین ہے کہ اصطلاحات کسٹم اپنی افادیت کی بنیاد پر سرکاری اور غیر سرکاری حلقوں میں یکساں طور پر مقبول ہوگی۔

ڈاکٹر جمیل جاہلی

ابتدائیہ

سرکاری دفاتر خاص طور پر ایسے اداروں میں جن کا تعلق براہ راست عوام سے ہو ان میں قومی زبان کے نفاذ کے لیے جس بنیادی مواد کے ترجمے کی ضرورت ہے ان میں قوانین، امور دفتری سے متعلق دستاویزات اور قواعد و ضوابط بنیادی حیثیت رکھتے ہیں۔ کسٹم کا محکمہ بھی ان محکموں میں سے ہے جن کا تعلق عوام سے ہے اور کسٹم کے قوانین کا واسطہ زیادہ تر ان لوگوں سے ہوتا ہے جو انگریزی نہیں جانتے۔ اس ضرورت کو محسوس کرتے ہوئے ان کسٹم اصطلاحات کو محکمہ کسٹم کے ڈپٹی کلکٹر جناب حسین احمد شیرازی نے ترتیب دیا اور اس پر نظر ثانی کا کام درج ذیل افراد نے انجام دیا۔

۱۔ ڈاکٹر تصدق حسین راجا

۲۔ ڈاکٹر اعجاز راہی

۳۔ جناب آغا سجاد رضوی

نظر ثانی کردہ مسودہ کی معیار بندی کے لیے مقتدرہ قومی زبان کی طرف سے مجلس استناد نے کام شروع کیا یہ مجلس درج ذیل افراد پر مشتمل تھی۔

۱۔ جناب عرفان احمد اقبازی

۲۔ ڈاکٹر شیر محمد زمان

۳۔ جناب غلام ربانی اگرو

۴۔ جناب عبدالحق اعوان

۵۔ جناب پروفیسر شریف کنجاہی

۶۔ جناب حسین احمد شیرازی

چیمبر مین مرکزی محاصل بورڈ

ڈائریکٹر جنرل ادارہ تحقیقات اسلامی

ڈائریکٹر جنرل اکادمی ادبیات پاکستان

جائٹ سیکرٹری وزارت اطلاعات و نشریات

ممتاز سکالر

ڈپٹی کلکٹر کسٹم

دیسپاچ

وضع اصطلاحات کا عمل ایک مشکل عمل ہے اور گہری بصیرت کا تقاضا کرتا ہے۔ اس لیے ضروری تھا کہ جناب حسین احمد شیرازی کی وضع کردہ اصطلاحات کا استناد بھی کیا جاتا اس مقصد کے لیے مقدمہ قومی زبان نے بحال مہربانی ایک مجلس استناد ترتیب دی جس نے ان اصطلاحات کی معیار بندی کی اور ان اصطلاحات کو قابل اشاعت و استعمال قرار دیا۔

کشم اصطلاحات کی معیار بندی اور لغت کی اشاعت کے لیے مقدمہ قومی زبان اور اس کی قائم کردہ مجلس استناد کے ارکان ہمارے شکریے کے مستحق ہیں + خصوصاً جناب حسین احمد شیرازی تشکر کے ساتھ تہنیت و تبریک کے بھی مستحق ہیں کہ انہوں نے اتنے اہم اور مشکل کام کو اتنی محنت اور خوش اسلوبی سے پایہ تکمیل تک پہنچایا۔ اللہ عز و جل فرمے

عرفان احمد امتیازی

چیئر مین

مرکزی محال بورڈ اسلام آباد

۷۔ ڈاکٹر تصدق مین راجا

۸۔ ڈاکٹر اعجاز راجی

۹۔ جناب آغا حجاز رضوی

نائب ناظم مقدمہ

معاون علمی مقدمہ

معاون علمی مقدمہ

مجلس استناد کے صدر جناب عرفان احمد امتیازی تھے۔ مقدمہ کی طرف سے معاونت اعجاز راجی نے کی۔ اس مجلس استناد نے سود سے پر خور کیا اور اصطلاحات کی معیار بندی کی۔ ہمیں امید ہے کہ یہ اصطلاحات متعلقہ شعبوں میں بالخصوص اور سرکاری وغیرہ سرکاری اداروں میں بالعموم نفاذِ اردو کے سلسلے میں کارآمد ثابت ہوگی۔

A

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں : www.iqbalkalmati.blogspot.com

Abatement	(دفعہ ۲)	تخفیف
Abet	(دفعہ ۱۵۶) (اول)	اعانت کرنا
Access	(دفعہ ۹۱)	رسائی
Accident	(دفعہ ۴۵) (۲)	حادثہ/آفتاق
Accidental Slip	(دفعہ ۲۰۶)	اتفاقی بھول چوک
Accompany	(دفعہ ۹۳) (۲)	کے ساتھ جانا، ساتھ
Accompanied Baggage	(دفعہ ۱۵۶) (تشریح)	سفری سامان جو سفر کے ساتھ ہو
Accommodation	(دفعہ ۱۴۴) (الف)	جگہ/کنجاوش
Account	(دفعہ ۱۰۱) (۱)	حساب کتاب
Accounted	(دفعہ ۱۳۳)	حساب پیش کرنا
Accrue	(دفعہ ۲۵) (۶) (ج)	ملنا - واجب الوصول ہونا
Acquire	(دفعہ ۲۵) (الف)	تحویل میں لے سکتا/حاصل کرنا
Addressee	(دفعہ ۱۴۲) (۲)	مکتوب الیہ
Adjacent to	(دفعہ ۱۴۴) (۱)	سے ملے ہوئے متصل

Adjudication	(دفعہ ۸۲) (ج)	فیصلہ
Adjudication of Offences	(اٹھارویں باب)	جرائم کا حکم فیصلہ
Adjust	(دفعہ ۸۱) (۷)	تسویہ کرنا
Adjustment	(دفعہ ۳۳) (۲)	تسویہ
Admissible	(دفعہ ۱۸۸) (ب)	قابل قبول
Admit to Bail	(دفعہ ۱۶۱) (م)	ضمانت لے لینا
Advance	(دفعہ ۹۳) (۲)	پیشگی
Aforementioned	(دفعہ ۱۶۱) (۱۰)	مذکورہ بالا
Aforesaid	(دفعہ ۱۶۱) (۱۰)	مذکورہ بالا
After necessary Deduction	(دفعہ ۸۲) (ن)	ضروری منہائی کے بعد
Agent	(دفعہ ۷) (الف)	کارندہ/ایجنٹ
Aggregate	(دفعہ ۲۲)	مجموعہ
Aggrieved	(دفعہ ۸۵) (و)	رنجیدہ
Air Craft	(دفعہ ۲) (ف) (دوم)	ہوائی جہاز
Allegation	—	الزام
Alleged to have Committed	(دفعہ ۱۸۷)	ارتکاب کرنے کا الزام
Allied Matters	اٹھارواں باب	شعلقہ امور
Allowance	(دفعہ ۱۱۶)	الائسنس/مبتہ
Alone	(دفعہ ۹) (الف)	تنہا
Alter	(دفعہ ۱۹۳)	تبدیل کرنا

Amend	(باب میں)	ترمیم کرنا
Amended	(دفعہ ۷۵) (۱)	ترمیم شدہ
Amendment	(دفعہ ۲۹)	ترمیم
Anchor	(دفعہ ۴۳) (الف)	لنگر انداز ہونا
Animals	(دفعہ ۸۲) (الف)	جانور
Annul	(دفعہ ۴۳)	منسوخ کرنا
Apparel	(دفعہ ۷۵) (ب)	پہننے کے کپڑے
Appellate Authority	(دفعہ ۱۵) (۱)	حاکم مرافعہ
Applicable	(دفعہ ۱۸) (۲)	قابل اطلاق
Applicant	(دفعہ ۱۷۲) (۳)	درخواست کنندہ
Application	(دفعہ ۱۷۳) (۱) (ب)	درخواست
Apply	(دفعہ ۱۸) (۲)	اطلاق ہونا
Appraise	(دفعہ ۲۷)	تخمینہ کرنا
Appraised	—	تخمینہ شدہ
Appraiser	—	تخمینہ کنندہ
Appraisal	(دفعہ ۲۷)	تخمینہ
Appropriate Officer	(دفعہ ۲) (ب)	متعلقہ آفیسر
Approve	—	منظور کرنا
Approved	(دفعہ ۷۸) (۱) (ج)	منظور شدہ
Approval	—	ممنوعوری

Bill of Loading	(دفعہ ۲۷)	بار نامہ
Board	(دفعہ ۲) (حصہ ۲)	بورڈ جہاز پر چڑھنا
Boat Note	(دفعہ ۲۸) (م)	کشتی کی فرو مال
Bonafide	(دفعہ ۱۳)	درحقیقت / نیک نیتی سے
Bonafide Error	(دفعہ ۹۰) (د)	غیر ارادی سبب
Bonafide Restrictions	(دفعہ ۳۱)	نیک نیتی سے عائد محدود پابندیاں
Bond	(دفعہ ۱۲)	پینہ
Bonder	(دفعہ ۹۷) (د)	بند دینے والا
Book of Account	(دفعہ ۳۴)	بہی کھاتا
Bound	(دفعہ ۷۱) (دفعہ ۱۸۵) (د)	پابند
Bulk	(دفعہ ۲۰۰)	ڈمپر
Burden of Proving	(دفعہ ۱۵۶) (د) (۲) (دفعہ ۱۸۷)	بار ثبوت ثابت کرنے کی ذمہ داری
Business	(دفعہ ۳۵) (د) (۲) (دفعہ ۱۸۷)	کاروبار
Butt	(دفعہ ۸۸) (د) (۳)	پیشا
Buyer	(دفعہ ۲۵) (الف)	خریدار

Cancel	(دفعہ ۷۱) (د) (۲)	منسوخ کرنا
Cancelled	(دفعہ ۷۱) (د) (۲)	منسوخ
Cancellation	(دفعہ ۷۱) (د) (۲)	تسلیغ
Cargo	(دفعہ ۸۷) (الف)	کارگو
Cargo Book	(دفعہ ۲۷) (د) (الف)	کارگو کتاب
Carriage	(دفعہ ۱۱۹)	بار برداری
Carrier	(دفعہ ۱۵۶) (تشریح)	لے جانے والا
Carry	(دفعہ ۲۰۰)	لے جانا
Cask	(دفعہ ۸۵) (د) (۲)	لکڑی کا پیپا
Cease	(دفعہ ۱۹۳) (الف)	منبلی نہ رہنا
Certificate	(دفعہ ۱۰۱) (م)	سرٹیفکیٹ
Certificate of Quality	—	تصدیق نامہ کوالٹی
Certificate of Origin	—	تصدیق نامہ مبادلہ
Challan	(دفعہ ۱۶۱) (۱۳)	چالان

Chargeable	(دفعہ ۲۵) (۵) (ب)	قابل مطالبہ
Charges	(دفعہ ۱۰۴) (ب)	واجبات
Chemical Test	(دفعہ ۹۱) (۱)	کیمیائی ٹیسٹ
Circumstances	(دفعہ ۱۹۹) (۳)	حالات
Circumstances of exceptional Nature	(دفعہ ۲۰)	غیر معمولی نوعیت کے حالات
Claim	(دفعہ ۳۹) (۴)	کلیم / دعویٰ
Claim	(دفعہ ۳۳) (۱)	دعویٰ کرنا
Class or Description	(دفعہ ۳۷)	قسم یا تفصیل
Classes	(دفعہ ۲۱) (پ)	اقسام
Clear	(دفعہ ۱۳۹)	چھڑانا
Clearance	(دفعہ ۱۴۰)	چھڑانا
Clearance for home Consumption	—	ملکی استعمال کے لیے چھڑانا
Clearing Agent	—	کلیئرنگ ایجنٹ
Clerical	(دفعہ ۲۰۶)	محررانہ / منشیانہ
Clerk	(دفعہ ۲۰۸) (۱)	کلرک / محرر / منشی
Coast Line	(دفعہ ۲۱۲)	حد ساحل / خط ساحل
Coast Wise	(دفعہ ۱۵۵)	ساحل کے کنارے کناری

Coastal Goods	(دفعہ ۲) (۵)	ساحلی مال
Coastal Port	(دفعہ ۱۵۳) (۱)	ساحلی بندرگاہ
Coasting Vessel	(دفعہ ۱۵۵)	ساحلی بحری جہاز
Code of Criminal Procedure	(دفعہ ۱۸۵) (پ ج)	مجموعہ ضابطہ فوجداری
Cognizable	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (۱)	قابل دست اندازی
Cognizance	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (۱)	اختیار سماعت
Collector of Custom	(دفعہ ۳) (الف)	کلکٹر کسٹم
Collusion	(دفعہ ۳۲) (۲)	ساز باز
Combustible	—	آتش گیر
Commence	(دفعہ ۲۱۸)	آغاز
Commencement	(دفعہ ۲۲۱) (۱) (دفعہ ۲) (ب)	آغاز کرنا
Commercial Quantity	—	تجارتی مقدار
Commission	(دفعہ ۱۹۲) (۱)	ارتکاب
Commit	(دفعہ ۱۸۹) (۱)	ارتکاب کرنا
Communicate	(دفعہ ۱۹۲) (۲)	اطلاع پہنچانا
Company	(دفعہ ۷۸) (۱) (ب)	کمپنی
Compensation	(دفعہ ۱۱۶)	معاوضہ
Competent	(دفعہ ۱۷۹) (۵)	مجاز
Complaint	(دفعہ ۱۷۰) (۱)	استغاثہ
Complaint	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (۲)	شکایت

Compliance	(دفعہ ۵۸) (۱)	تعمیل
Comply	(دفعہ ۱۸۵) (۳)	تعمیل کرنا
Comprise	(دفعہ ۱۸۵) (۳)	شتمل ہونا
Comprising	(دفعہ ۱۸۵) (۳)	مشتمل
Conditionally	(دفعہ ۶)	مشروط طور پر
Condition	(دفعہ ۱۸) (۲) (دفعہ ۱۴۱)	شرط
Conditions and Restrictions	(دفعہ ۱۴۱)	شرائط و پابندیاں
Conductor	(دفعہ ۲) (ف) (سوم)	کنڈیکٹر
Confession	(دفعہ ۱۶۱) (۱۵)	اقبال جرم
Confiscate	(دفعہ ۱۶)	ضبط
Confiscation	(دفعہ ۱۵۶) (۱) (۲)	ضبطی
Consent	(دفعہ ۲۰۱) (الف)	رضامندی
Consideration	(قابل لحاظ) غور و غوض (دفعہ ۲۵) (۶) (الف) (تشریح)	
Consigne	بیجا جارا ہے / ارسال کرنا (دفعہ ۲۵) (۴)	
Consignee	(دفعہ ۱۳۸) (۱)	مرسل الیہ
Consignor	(دفعہ ۱۳۸) (۱)	ارسال کنندہ
Consignment	—	مال مرسل
Conspicuous	(دفعہ ۹۶) (۲)	نمایاں
Conspicuously	(دفعہ ۱۵۵) (۱۰)	نمایاں طور پر
Consumer Goods	(دفعہ ۹۸)	اشیا صرف

Consumption	(دفعہ ۱۲۱)	استعمال / کھپت
Container	(دفعہ ۱۶۱) (۱) (ب)	ظرف / کنٹینر
Contents	(دفعہ ۱۳۹)	شعبات
Contents	(دفعہ ۱۳۹) (۲)	محتویات
Contrary	(دفعہ ۱۸۸) (الف)	برعکس
Convenience	(دفعہ ۱۰۱) (۲)	سہولت
Convenient distance	(دفعہ ۲۱۹) (۲)	سہولت سے طے ہونے والا فاصلہ
Conveyance	(دفعہ ۲) (ز)	سواری
Convicted	(دفعہ ۱۸۹) (۱)	سزا یافتہ / سزایاب
Convicted Person	(دفعہ ۱۸۹) (۳)	سزا یافتہ شخص
Conviction	(دفعہ ۱۸۹) (۱)	سزائیابی
Copy Right	(دفعہ ۱۵) (ز)	حق تصنیف / کاپی رائٹ
Correctness	(دفعہ ۳۷)	درستی
Counterfeit Coins	(دفعہ ۱۵) (الف)	نقلی سکہ
Cottage Industry	—	گھر نو صنعت
Countersign	(دفعہ ۴۶)	تصدیق دستخط کرنا
Counter Signature	(دفعہ ۴۶)	تصدیق دستخط
Crew	(دفعہ ۲۳)	معد
Custody	(دفعہ ۲۰۱) (۲) (ب) (دفعہ ۱۱۶)	تحویل
Customs Act	(دفعہ ۱)	کسٹم ایکٹ

Customs Agent	—	کسٹم ایجنٹ
Customs Airport	(دفعہ ۲) (ج)	کسٹم ہوائی اڈہ
Custom Area	(دفعہ ۱۹)	کسٹم کا علاقہ
Custom Duty	(دفعہ ۲۱) (ج)	محصول کسٹم
Custom House	(دفعہ ۱۹۲) (۱)	کسٹم ہاؤس
Customs Port	(دفعہ ۲) (ی)	کسٹم بندرگاہ
Custom port of destination	—	کسٹم بندرگاہ منزل مقصود
Custom port of entry	—	کسٹم بندرگاہ داخلہ
Custom Practitioner	(دفعہ ۲) (ی ی)	وکیل کسٹم
Custom Tarrif	—	کسٹم ٹیرف
Custom-Water	(دفعہ ۲) (ع)	کسٹم کا سمندری علاقہ

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں: www.iqbalkalmati.blogspot.com

D

Damage	(دفعہ ۲۴) (دفعہ ۹۴) (الف) (ج)	نقصان
Damaged	(دفعہ ۹۴) (۱) (الف)	نقصان رسیدہ
Damaged or Surplus Goods	(دفعہ ۹۴) (۲) (الف)	نقصان رسیدہ یا فاضل مال
Danger	(دفعہ ۱۲۳) (۱)	خطرہ
Dealer	(دفعہ ۱۵) (۵)	بیوپاری
Deal With	(دفعہ ۲۳)	کارروائی (کی جائے)
Decision	(دفعہ ۱۹۴) (۱)	فیصلہ
Decision of the Court	—	عدالتی فیصلہ
Declare	—	اظهار کرنا
Declared	(دفعہ ۵۵) (۲) (الف)	ظاہر کردہ / اظہار کردہ
Declared Value	(دفعہ ۲۷)	ظاہر کردہ مالیت
Declaration	(دفعہ ۳۲) (۱)	اعلان
Deficiency	(دفعہ ۹۴) (۱) (۵)	کم ہو جانا / کمی
Defraud	(دفعہ ۷۹) (۲)	غریب دینا / دھوکا دینا

Deliver	(دفعہ ۱۵۶) (۲) (دفعہ ۴) (۲) (الف)	حوالے کرنا
Delivery	(دفعہ ۱۱۶)	پیدا کرنا
Depart	(دفعہ ۱۸۳) (۱)	روانہ ہونا
Departure	(دفعہ ۴۲) (۲) (ج) (دفعہ ۳۴)	روانگی
Deposit	(دفعہ ۵۵) (۱) (ب) (دفعہ ۳۴)	جمع کرنا / زرخانات
Depute	(دفعہ ۶۰)	مأمور کرنا
Deputy Collector of Customs	(دفعہ ۳) (ب)	ڈپٹی کلکٹر کسٹم
Derelict	(دفعہ ۲۳)	لاوارث مٹروکہ (مال)
Describe	(دفعہ ۶۸) (۱)	کیفیت بیان کرنا
Description	(دفعہ ۱۳۲)	کیفیت
Design	(دفعہ ۶۵) (۶) (ب)	ڈیزائن
Desirous	(دفعہ ۹۴) (۱)	خواہش مند
Destination	(دفعہ ۵۴) (ج)	منزل مقصود
Destroy	(دفعہ ۹۴) (الف)	تلف کرنا
Destruction	(دفعہ ۱۱۵)	اتلاف
Detain	(دفعہ ۱۳۳) (دفعہ ۱۵۹)	روکنا / حراست میں لینا
Detention	(دفعہ ۱۶۱) (۶)	تحويل میں رکھنا
Detention of Goods	(دفعہ ۱۶۰) (۲)	روکنا (سامان)
Deteriorate	(دفعہ ۱۶۰) (۲)	خراب ہونا
Deteriorated Goods	(دفعہ ۹۳) (۱) (الف)	خراب شدہ مال

Deterioration	(دفعہ ۲۴) (۱) (ج)	خرابی
Diminution	(دفعہ ۲۴)	تقلیل کمی
Discretion	(دفعہ ۱۱۵)	مواہدہ
Dismiss	(دفعہ ۱۸۵) (۱) (۳) (الف)	خارج کرنا
Dismissal (of Complaint)	(دفعہ ۱۴۰) (۲)	استغاثہ (خارج)
Docket	(دفعہ ۴۸) (۱)	پٹکی کی ادائیگی رسید
Document	(دفعہ ۲۶)	دستاویز
Draw Back	(دفعہ ۲۱) (ج) (دفعہ ۳۵-۳۶)	مخصول واپس بلانا
Drawing	(دفعہ ۱۴۳) (تشریح)	طرح کشی
Drugs	(دفعہ ۱۹۹) (۳)	ادویات
Due	(دفعہ ۱۱۶)	مطلوبہ / حسب ضابطہ
Due Arrival	(دفعہ ۱۰۲)	حسب ضابطہ آمد
Due Notice	(دفعہ ۸۲)	مطلوبہ نوٹس
Dues	(دفعہ ۸۲) (ج)	واجبات
Duly Authorised	(دفعہ ۱۶۰) (۱)	باضابطہ مجاز
Duly Authorised Agent	(دفعہ ۴۱)	حسب ضابطہ مجاز کارندہ
Duly Empowered	(دفعہ ۱۶۰) (۱)	باضابطہ مجاز
Duplicate	(دفعہ ۲۰۴)	نسخہ
Dutiable Goods	(دفعہ ۸۴)	قابل مخصول مال
Duties	(دفعہ ۸۲) (ج)	مخصولات / محاصل

Duty Free

Duty Paid

—

—

بلا محصول
محصول آدا شدہ

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں : www.iqbalkalmati.blogspot.com

E

Empower	(دفعہ ۲۰۹) (۱)	مختار کرنا
Expowered	—	مختار
Enact	(بابہ میں)	وضع قانون
Enactment	(دفعہ ۲۷۱) (۱) (الف)	وضع شدہ قانون
Endorsee	(دفعہ ۹۰) (۲۱)	منظہر الیہ
Endorsement	(دفعہ ۹۰) (۷)	تظہیر
Engraving	(دفعہ ۱۷۲) (۱) (تشریح)	کنڈہ کاری
Enhance	(دفعہ ۳۱۹)	بڑھانا
Entertain	(دفعہ ۱۸۶) (ب) (۱)	قبول کرنا
Entitled	(دفعہ ۲۱۶)	مستحق
Entrust	(دفعہ ۷)	سپرد
Entry of Goods for home Consumption	(دفعہ ۷۹) (۱)	ملکی استعمال کے مال کا اندراج
Erroneously	(دفعہ ۳۲) (۲)	غلطی سے

Error	(دفعہ ۳۲) (۳)	غلطی
Ex-bond	—	خارج باند
Examination	(دفعہ ۸۰) (۱)	جانچ پڑتال
Examine	(دفعہ ۱۶۴) (۱) (ب)	جانچ پڑتال کرنا
Exceeds	(دفعہ ۱۰۹)	زیادہ ہونا۔ متجاوز
Exceptional	(دفعہ ۹۸) (اول) (ب)	غیر معمولی استثنائی
Exceptional Circumstances	(دفعہ ۵۹) (۳)	غیر معمولی حالات
Excise Duties	(دفعہ ۱۳۲)	ایکسائز محصولات / آبکاری محصولات
Excise Duty	(دفعہ ۲۲) (الف) (سوم)	ایکسائز محصول
Executed	(دفعہ ۸۸) (الف) (دوم)	تعمیل شدہ
Execute a Bond	(دفعہ ۸۶)	تعمیل ترک
Execution	(دفعہ ۲۲۳)	تعمیل
Exempt	(دفعہ ۵۹) (۲)	مستثنیٰ
Exemption	(دفعہ ۱۶۶) (۳)	استثناء
Exercise	(دفعہ ۱۸۵) (۱)	استعمال کرنا
Exhibition	(دفعہ ۱۸۹) (۳)	نمائش
Expedient	(دفعہ ۲۲۲)	قرین صحت
Expenses	(دفعہ ۹۳) (۲)	اخراجات
Expiration	(دفعہ ۲۰۳)	خاتمہ / اختتام
Explosives	—	دھماکے خیز مواد

Export	(دفعہ ۱۳۴)	برآمد کرنا
Export Duty	(دفعہ ۱۳۲) (۲)	برآمدی محصول
Export Manifest	(دفعہ ۳۹) (الف)	برآمدی فہرست
Export Trade Control Restrictions	—	برآمدی تجارتی پابندیاں
Exportation	(دفعہ ۲۶)	برآمد
Express	(دفعہ ۲۱۰) (۱)	واضح، ایکسپریس (فوری)
Extend	(دفعہ ۱) (۲)	اطلاق۔ محیط ہونا
Extent of Confiscation	(دفعہ ۱۵۰)	ضبطی کی حد
Extracts	(دفعہ ۲۶)	اقتباسات
Evade (any prohibition or Restriction)	(دفعہ ۵۶) (۲)	خلاف قاعدہ / سپوتی کرنا
Evidence	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (ج)	شہادت

F

Facts	(دفعہ ۱۴۵) (۱)	حقائق
Failure	(دفعہ ۱۹۳) (۲)	ناکام رہنا / ناکامی
False	(دفعہ ۲۱۳) (۳)	جھوٹا
Falsehood	(دفعہ ۱۹۵) (۳)	جھوٹ
Federal Government	(دفعہ ۱۸۵-۱۹) (۱)	وفاقی حکومت
Fees	(دفعہ ۷۵) (۵)	فیس
Female	(دفعہ ۱۶۰) (۵)	خاتون
Fetch	(دفعہ ۲۵) (۱)	قیمت لگنا
Final Assessment	(دفعہ ۸۱) (۲)	حتمی تشخیص
Fine	(دفعہ ۱۸۶) (۱)	جرمانہ
First Examination	(دفعہ ۷۷) (۳)	اول جانچ پڑتال
Floats on	(دفعہ ۲۳) (۳)	پانی پر تیرتے ہوئے / تیرتا ہوا اسباب چہارہ
For Ascertaining	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (۳)	معلوم کرنے کے لیے
For Clearance From Warehouse	(دفعہ ۸۱) (۱)	مال مانے سے چڑانے کیلئے

Foreign Destination	(دفعہ ۱۲۱) (۱)	غیر ملکی منزل مقصود
Foreign Exchange	(دفعہ ۶۳) (۱)	غیر ملکی زر مبادلہ
Foreign Frontier	(دفعہ ۱۴۳) (۱)	غیر ملکی سرحد
Foreign Territory	(دفعہ ۷۳) (۱۵)	غیر ملکی علاقہ
Foreign Trade Mark	(دفعہ ۲۵) (۲) (ب)	غیر ملکی تجارتی نشان / ٹریڈ مارک
Form	(دفعہ ۲۱۳) (۲)	شکل / فارم
Free of duty	(دفعہ ۱۲۴) (۱)	بغیر محصول کے
Freight	(دفعہ ۲۵) (۲) (ب) (دفعہ ۷۶) (۲)	کرایہ بار برداری
Fresh	(دفعہ ۸۶) (۴)	نیا
From time to time	(دفعہ ۲۰۳) (۲)	دقتاً فوقتاً
Frontier of Pakistan	(دفعہ ۱۴۴) (۱)	پاکستان کی سرحد
Furnish	(دفعہ ۶۶) (۱)	بہم پہنچانا
Furnish	(دفعہ ۲۳) (دفعہ ۱۹۴) (۱)	مہیا کرنا
Furniture	(دفعہ ۱۵۷) (۳)	فرنیچر

G

Gazetted Officer	گزیتڈ آفیسر / جیڈی آفیسر (دفعہ ۱۵۰) (۱)
General Average	عام اوسط (دفعہ ۶۶) (۲)
General Bond	عام بانڈ (دفعہ ۶۶) (۳)
General Convenience	عمومی سہولت (دفعہ ۸۵) (۱)
Gift	تحفہ (دفعہ ۱۴۱)
Gold	سونا (دفعہ ۱۵۸) (۲)
Goods	مان (دفعہ ۲) (ل)
Goods Laden	لدا ہوا مال (دفعہ ۳۸) (۱)
Gross Negligence	فاحش غفلت (دفعہ ۲۱۶)
Grounds of his belief	اس کے یقین کرنے کی وجہ (دفعہ ۱۶۲) (۱)
Guarantee	گارنٹی / ضمانت (دفعہ ۵۵) (۱) (ب)

H

Handling	برداشت و گذاشت (دفعہ ۲۶)
Hand over	دے دینا (دفعہ ۸۲) (ج)
Handwriting	خط - تحریر (دفعہ ۱۸۸) (الف) (اول)
Hardship	تکلیف (دفعہ ۲۲۴)
Hazardous Goods	خطرناک مال (دفعہ ۸۲) (الف)
Headquarter	صدر دفتر / ہیڈ کوارٹر (دفعہ ۱۸۵) (۳)
Home Consumption	محلی استعمال / مصرف (دفعہ ۶۸) (۱)
Household effects	گھر کی سامان —



Identify	(دفعہ ۲۰۸) (۲)	شناخت کرنا
Illegal	(دفعہ ۲۶)	غیر قانونی
Illegality	(دفعہ ۲۶)	عدم جواز
Illegally	(دفعہ ۲۶)	غیر قانونی طور پر
Implied Consent	(دفعہ ۲۱۰) (۱)	بالکلیہ رضامندی
Impliedly	(دفعہ ۲۰۹) (۱)	بالکلیہ / اشارتاً معنوی طور پر
Impliedly to authorise	—	بالکلیہ مجاز کرنا
Import	(دفعہ ۱۳۳)	درآمد
Import Manifest	(دفعہ ۴۳) (۱)	درآمدی غمہ رست
Import surcharge	(دفعہ ۹۸) (اول) (ب)	درآمدی سرچارج
Import Trade restrictions	—	درآمدی تجارتی پابندیاں
Importation	(دفعہ ۲۲)	درآمد
Impose	(دفعہ ۱۸۰)	عائد کرنا
Imposed	(دفعہ ۱۸۶) (۱)	عائد کیا

Imposition	(دفعہ ۹۷) (دفعہ ۱۸۶) (۱)	عائد کرنا / عائد کر دگی
Imprisonment	(دفعہ ۱۹۱)	قید
In accordance with	(دفعہ ۱۸۹) (۲)	کے مطابق / مطابق
In addition to	(دفعہ ۱۸) (۲۷) (الف)	کے علاوہ
Inadvertance	(دفعہ ۳۲) (۳)	نادانستہ / بے قیومی
In Ballast	(دفعہ ۵۱) (۱)	روانگی کے لیے تیار حالت
In Bond	(دفعہ ۱۸) (۱) (ج)	باند کے ساتھ
Incidental	(دفعہ ۲۵) (۵) (ب)	ضمن
In Company	(دفعہ ۱۴۸)	ایک ساتھ جوتا
In-consistent	(دفعہ ۸۵) (ج) (۱) (دفعہ ۲۳)	غیر مطابق / متناقض
In Custody of an Officer	(دفعہ ۱۳۴) (۱)	کسی افسر کی قید میں
In default of	(دفعہ ۲۸) (۱) (پیرا)	بصورتِ خطا / اجازت نامہ
Indigenous	(دفعہ ۲۲) (ب) (دو)	پیش نہ کرنے کی صورت میں
Information	(دفعہ ۱۹۲) (۱)	مکمل اطلاع
In Land	(دفعہ ۱۴۳)	اندرون ملک
In Lieu of	(دفعہ ۱۸۱)	بدلے میں / بیوض
In Lieu of confiscation	(دفعہ ۱۹۱)	برائے بیوض منہی
In Pursuance of	(دفعہ ۱۸۹) (۲)	کی پیروی میں / پیروی

Inquiry	تفتیش تحقیقات (دفعہ ۱۶۱) (۷)
Inspect	جانچ پڑتال کرنا (دفعہ ۲۷)
In such Form	ایسی شکل میں (دفعہ ۸۵)
Insurance	انشورنس / بیمہ (دفعہ ۲۵) (۳) (ب)
Intention	ادارہ (دفعہ ۷۹) (۳)
Interval	وقفہ (دفعہ ۲۱) (۵)
In this behalf	اس سلسلے میں (دفعہ ۱۷۲) (۱)
In Transit	ٹرانزٹ میں (دفعہ ۱۵ - ز)
In Violation of	خلاف ورزی (دفعہ ۱۷)
Investigation	تحقیقات (دفعہ ۱۶۱) (۷)
Invoice	بیلک (دفعہ ۲۶)
Invoice Value	مالیت بیلک نوٹس (دفعہ ۲۶)
Invoice amount	رقم مندرجہ بیلک (دفعہ ۲۶)
Inward Clearance	اندرون ملک آنے کے لیے چھڑانا (دفعہ ۱۷۴)
Iqra surcharge	اقرارہ مرچارج (دفعہ ۹۸) (اول) (ب)

J

Jetsam	جہاز کو بگاڑنے کے لیے (دفعہ ۷۳) (دفعہ ۱۳۷) (۱)
Journey	سفر
Judicial cognizance	عدالتی اختیار سماعت (دفعہ ۸۵) (الف) (۱)
Judicial Proceeding	عدالتی کارروائی (دفعہ ۱۶۶) (۳)
Jurisdiction	اختیار سماعت دائرہ اختیار (دفعہ ۱۷۹)

K

Knowledge	علم (دفعہ ۱۸۵) (الف) (ج)
-----------	--------------------------

L

Label	لیبل (دفعہ ۳۴۱)
Lading Port of	مال لا دے کی بندرگاہ (دفعہ ۱۵۱) (۳)
Landing	(رہبانہ سے) اتارنا / اتارنا (دفعہ ۱۴)
Landing Place	مال اتارنے کی جگہ (دفعہ ۸۸) (۱) (الف)
Lawful Authority	قانونی اختیار (دفعہ ۱۸۷)
Lawfully	قانوناً (دفعہ ۲۱۶)
Law Officer	افسر قانون (دفعہ ۱۸۵) (۲)
Legal Proceeding	قانونی کارروائی (دفعہ ۱۶۳) (۶)
Legality	قانونی جواز (دفعہ ۲)
Lett	واگزار کرنا (دفعہ ۲۰۰)
Leviable	قابل مطالبہ قابل محمول (دفعہ ۱۳۲)
Levied	عائد کرنا محمول لگانا (دفعہ ۱۹۳) (۱)
Levy	عائد کرنا (دفعہ ۱۳۳)
Liable to Confiscation	قابل ضبطی (دفعہ ۱۵۸) (۱)

Licensee	(دفعہ ۱۱۶)	لائسنس یافتہ
Licencing Authority	—	حاکم مجاز لائسنس
Limitation	(دفعہ ۱۸) (۲) (دفعہ ۳۴)	حد
Loaded	(دفعہ ۳۰)	لدا ہوا
Loading	(دفعہ ۲۰۰)	لادنا
Loading	(دفعہ ۲۵) (ب)	لدائی
Lock up (verb)	(دفعہ ۶۲) (۱) (ب)	قفل بند کرنا
Log Book	(دفعہ ۳۶) (۲) (الف)	روزنامہ / لاگ بک
Loss	(دفعہ ۹۳) (۱) (ج)	زیان

M

Mail Bags	ڈاک کے تھیلے (دفعہ ۵) (۱)
Manifest	فہرست مال (دفعہ ۵)
Manifested	فہرست مال میں درج (دفعہ ۱۲۱)
Manufactured	ساخت مضموعہ (دفعہ ۲۲)
Manufactures	ساخت (دفعہ ۲۱) (ب)
Manufacturer	کارخانے دار/تیار کنندہ (دفعہ ۱۵) (دفعہ ۲۱) (ب)
Manufacturing process	صنعت کاری (دفعہ ۹۵) (۱)
Mark	نشان (دفعہ ۶۲) (۱) (ب)
Marked	نشان زد (دفعہ ۶۲) (۱) (ب)
Marking	نشان زد کرنا (دفعہ ۹۲) (۱)
Marks	نشانات (دفعہ ۲۸) (۱)
Master	کپتان (دفعہ ۷) (ت) (اول)
Master of the vessel	بحری جہاز کا کپتان (دفعہ ۱۲۱)
May be Appraised	تشخیص کی جائے (دفعہ ۱۰۸)

Measurement	ناپ (دفعہ ۱۲۵)
Measuring	پیمائش کرنا (دفعہ ۲۰۰)
Members of the Crew in Transit	عہدے کے ارکان کا ٹرانزٹ (دفعہ ۱۳۲) میں ہونا
Member of the crew	رکن عملہ (دفعہ ۱۳۹)
Mercandise	تجارتی سامان (دفعہ ۷۱) (۱)
Mercantile	تجارتی (دفعہ ۲۸) (۲)
Mercantile Firm	تجارتی فرم (دفعہ ۳۴)
Message	پیغام (دفعہ ۱۷۵)
Misappropriation	غیر دہرد (—)
Miscellaneous	متفرقات (باب بیس)
Misconstruction	غلط تعمیر (دفعہ ۳۲) (۲)
Misdeclare	غلط اظہار کرنا (—)
Misdirection	غلط رہنمائی (دفعہ ۱۳۹) (۱)
Mishandled baggage	غلط طور پر ہینڈل کیا جانے (دفعہ ۱۳۰) والا سفری سامان
Mitigated	تخفیف کرنا (دفعہ ۲۲۴)
Mutatis Mutandis	مناسب تغیر و تبدیلی کے (دفعہ ۵۳) (۲) ساتھ

N

National Assembly	(دفعہ ۲۱۹) (۲)	قومی اسمبلی
Nature	(دفعہ ۹۸) (اول) (ب)	نوعیت
Nautical Miles	(دفعہ ۲) (ع)	بحری میل
Necessary Adaptation	(دفعہ ۱۸) (۲)	ضروری تعریف ضروری تطبیق
Necessary deduction, After	(دفعہ ۸۲) (ج)	ضروری منہائی کے بعد
Necessary Deduction	(دفعہ ۱۴۹) (۵)	ضروری منہائی
Negligence	(دفعہ ۲۰۹) (۳)	غفلت
Negotiable Instruments Act, 1881	(دفعہ ۶۵) (الف)	قانون دستاویزات قابل بیع و شری
Newspaper	(دفعہ ۱۴۲) (۳)	اخبار
Non-Bailable	(دفعہ ۱۴۱) (لم)	نا قابل ضمانت
Non-Cognizable	(دفعہ ۸۵) (الف) (۱)	نا قابل دست اندازی
Non-Perishable Goods		جلدی خراب نہ ہونے والی اشیاء

Notwithstanding	(دفعہ ۱۸) (۳) (ب)	کے باوجود
Notice	(دفعہ ۳۲) (۱)	نوٹس
Notification	(دفعہ ۶۵) (الف)	نٹیفیکیشن
Notified	(دفعہ ۹۸)	شہر
Number	(دفعہ ۶۸) (۱)	تعداد
Numbering	(دفعہ ۲۰۰)	نمبر کرنا

O

Obligations	(دفعہ ۳۱) (۲)	ذمہ داریاں
Obvious Error	(دفعہ ۵۴) (۲)	واضح غلطی
Offence	(دفعہ ۱۵۶) (۲)	جرم
Officer Incharge	(دفعہ ۱۶۱) (۳)	انچارج افسر
Officer of Customs	(دفعہ ۲) (۳)	کسٹم افسر
Official Gazette	(دفعہ ۶۵) (۱)	سرکاری گزٹ
Omission	(دفعہ ۲۰۶) (۲)	فروگزشت
On Board	(دفعہ ۶۱) (۲)	سوار پر
Open Market	(دفعہ ۲۵) (۱)	کھلے بازار / کھلی منڈی
Operation	(دفعہ ۹۵) (۳) (۱)	عمل
Opinion	(دفعہ ۳۴) (۲)	رائے
Opportunity	(دفعہ ۱۶۱) (۵)	موقع
Opportunity of being heard	(دفعہ ۱۶۱) (۱)	سماعت کا موقع دینا
Option	(دفعہ ۱۸۱) (۱)	اختیار

Original Offence	(دفعہ ۱۸۹)	اصل مجرم
Ornaments	(دفعہ ۲۱۲)	زیورات
Out going	(دفعہ ۳۱)	باہر جانے والی
Over Invoicing	—	زائد مالیت بچک / انوائس
Over Paid	(دفعہ ۳۳) (۱)	زیادہ ادا کیا

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں: www.iqbalkalmati.blogspot.com

P

Package	بندل (دفعہ ۱۵۷) (۱)
Packages	بندلوں (دفعہ ۶۸) (۱)
Packing	باندھنا / بندیدی (دفعہ ۱۵) (دفعہ ۷۵) (۵) (ب)
Paid	ادا کیا (دفعہ ۲۳) (۱)
Painting	تصویر / پینٹنگ (دفعہ ۷۲) (۱) (تشریح)
Pakistan Trade Mark	پاکستان تجارتی نشان / (دفعہ ۲۵) (۷) (ب)
Parcel	پارسل (دفعہ ۷۷) (۱)
Parties	فریقین (دفعہ ۱۸۵) (۱)
Pass	پاس (دفعہ ۸۷) (۲)
Passenger	مسافر (دفعہ ۱۳۹) (۱)
Passenger's Baggage	مسفری سامان (دفعہ ۵۰) (۱)
Passenger's Baggage	مسافروں کا سفری سامان (دفعہ ۳۱) (ب)

Passing of Bill Relating	مستحق فرم منظور کرنا (دفعہ ۱۳۸)
Patent	اختراع / پٹنٹ (دفعہ ۲۵) (۶) (ب)
Patent Design	اختراع ڈیزائن / پٹنٹ ڈیزائن (دفعہ ۲۵) (۳) (ب)
Patented Invention	پٹنٹ ایجاد (دفعہ ۲۵) (۳) (الف)
Penalty	ناوان (دفعہ ۸۶)
Pending Payment	ادائیگی کے دوران (دفعہ ۸۶) (۲)
Pending the adjudication of the case	مقدمے کا فیصلہ ہونے (دفعہ ۱۵۷) (۲)
Period of Limitation	عرصہ حیداد سماعت (دفعہ ۲۴۱) (۱)
Perishable	جلدی خراب ہونے والا (دفعہ ۸۲) (الف)
Permission	اجازت (دفعہ ۵۵) (۱) (دفعہ ۲۰۸) (۱)
Permission to depart	روانگی کی اجازت (دفعہ ۱۳۳)
Permit	پرمت (دفعہ ۱۸۷)
Person Incharge	انچارج شخص (دفعہ ۲) (ف)
Personal allowance	ذاتی الاؤنس -
Personal apparels	پہنے کے ذاتی کپڑے -
Personal effect	ذاتی مال اسباب -
Petition	عرضداشت (دفعہ ۱۸۶) (ب) (د)
Photograph	فوٹو (دفعہ ۱۷۲) (تشریح)
Pilot	پائلٹ (دفعہ ۳۱) (۳)

Platinum	(دفعہ ۱۵۸) (۲)	پلاٹینم
Police Station	(دفعہ ۱۶۱) (۳)	تھانہ
Port Clearance	بندرگاہ چھوڑنے کا (دفعہ ۴۸) (۱)	اجازت نامہ
Port Commissioner	کشنر بندرگاہ (دفعہ ۷۸) (۱) (الف)	
Port of discharge	مال اتارنے کی بندرگاہ (دفعہ ۱۰) (۳)	
Port of Landing	بندرگاہ بار برداری/مال لادنے کی بندرگاہ (دفعہ ۱۵۱) (۳)	
Port Trust	پورٹ ٹرسٹ (دفعہ ۷۸) (۱) (ب)	
Postal Authorities	ڈاک کے حکام (دفعہ ۱۴۵)	
Power of Search	تلاشی کا اختیار/انتخابی تلاشی (تھرواں باب)	
Practicable	قابل عمل (دفعہ ۱۷۳) (۲)	
Precious stones	قیمتی پتھر (دفعہ ۱۵۸) (۲)	
Preliminary	تمہید (باب اول)	
Premises	عمارت مع تعلقات احاطہ (دفعہ ۱۶۳) (۳) (ب)	
Prescribed Time	مقررہ وقت (دفعہ ۲۵) (۲) (تشریح)	
Presuppose	لازم آنا (دفعہ ۲۵) (تشریح اول)	
Prevention of smuggling	انسداد سگلنگ (دفعہ ۱۶۳) (۱)	
Prima facie	بادی النظری (دفعہ ۱۸۳) (۲)	
Primage	نقصان (دفعہ ۷۶) (۲)	

Proceeding	(دفعہ ۱۸۵) (الف) (ج)	کارروائی
Proceeding in Court	(دفعہ ۱۶۹) (۵)	عدالتی کارروائی
Processing	(دفعہ ۲) (ب)	عمل کاری
Processing	(دفعہ ۹۵) (۲) (الف)	کارروائی
Produced	(دفعہ ۲۲) (۲)	پیدا کیا گیا
Production	(دفعہ ۲۱) (۳)	پیداوار
Professional effect	—	پیشہ ورانہ مال و اسباب
Professional tolls	—	پیشہ ورانہ آگوت
Prohibited	(دفعہ ۱۲۲)	منسوع
Prohibition	(دفعہ ۱۵۶) (۲)	مانعت
Prosecution	(دفعہ ۱۶۱) (۴)	استغاثہ
Protected Design	(دفعہ ۲۵) (۳) (الف)	محفوظ شدہ ڈیزائن
Provincial Government	(دفعہ ۱۷۶) (۳)	صوبائی حکومت
Provisional Payment	(دفعہ ۳۲) (۲) (۵) (الف)	عارضی ادائیگی
Provisions	(دفعہ ۱۸۵)	احکام
Provisions	(دفعہ ۲۴)	سامان خورد و نوش
Proviso to sub-section	(دفعہ ۱۷۳)	ذیلی دفعہ کا فقرہ شرطیہ
Public Auction	(دفعہ ۲۰۱) (۱)	عام نیلام
Public Body	(دفعہ ۳۲)	سرکاری ادارہ
Public Holiday	(دفعہ ۷۵) (الف)	عام تعطیل

Publication	(دفعہ ۱۴۲) (۱) ب	اشاعت
Publish	(دفعہ ۱۸) (۳) ر پ	شائع کرنا
Punishable	(دفعہ ۱۴۲) (۱) ر پ	قابلِ سزا
Punishment	(دفعہ ۲۲۱) (۱) فقرہ شرطیہ	سزا
Purchase	—	خرید
Purpose	(دفعہ ۱۹۰) (۱) ر	غرض

Q

Quasi Judicial Function	(دفعہ ۲۲۳) فقرہ شرطیہ	نیم عدالتی کارمندی
Quantity	(دفعہ ۱۲۵)	مقدار
Quantity or Value	(دفعہ ۸۸) (۵)	مقدار یا مالیت

R

Radioactive Mineral	(دفعہ ۱۵۸) (۲)	تابکاری دھات
Radiologist	(دفعہ ۱۶۰) (۳)	ریڈیالوجسٹ
Rank	(دفعہ ۱۹۳)	عہدہ
Rate	(دفعہ ۹۶) (۱)	شرح

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں: www.iqbalkalmati.blogspot.com

Rate of Exchange Currents	—	مردہ شرح تبادلہ
Rate of Exchange fixed	—	مقررہ شرح تبادلہ
Reason to Believe	(۱) (دفعہ ۱۵۸)	معتول/سبب یقین
Reasonable Belief	(۲) (دفعہ ۱۵۶)	معتول یقین
Reasonable Ground	(۲) (دفعہ ۱۵۹)	معتول وجہ
Reasonable Grounds	(دفعہ ۱۵۵)	معتول وجہ
Reasonable Ground for Believing	(دفعہ ۱۶۳) (۱)	یقین کرنے کے لیے (دفعہ ۱۶۳) (۱)
Rebate	(دفعہ ۲۳) (الف)	چھوٹ
Recall	(دفعہ ۱۸۵) (د) (۲)	دوبارہ بلانا/ یاد کرنا (دفعہ ۱۸۵) (د) (۲)
Receipt	(دفعہ ۱۹۳)	رسید/ وصولی
Reckon	(دفعہ ۳۳) (۲)	شمار
Recognise	(دفعہ ۲۰۸) (۲) پیرا	پہچاننا
Recoverable	(دفعہ ۱۱۹)	قابل وصول
Recovered	(دفعہ ۱۲۶) (۲)	واپس لی گئی (رقم)
Re-enactment	(دفعہ ۲۲) (۲)	قانون کا دوبارہ جاری کیا جانا (دفعہ ۲۲) (۲)
Refitting	(دفعہ ۲۱) (ب)	دوبارہ جڑائی
Refund	(دفعہ ۱۲) (الف) (دفعہ ۱۲) (۲)	واپسی رقم (محصول) بازادائی (دفعہ ۱۲) (الف) (دفعہ ۱۲) (۲)
Refund of duty	(دفعہ ۱۳۳) (۲)	محصول کی واپسی/ واپسی محصول (دفعہ ۱۳۳) (۲)
Refunded	(دفعہ ۳۲) (۵) (ج)	واپس کیا گیا - (دفعہ ۳۲) (۵) (ج)

Refuse	(دفعہ ۹۴) (۲)	ردی
Register	(دفعہ ۱۶۱) (۱۲)	رجسٹر
Register of Arrests and detention	(دفعہ ۱۶۱) (۱۲)	رجسٹر گرفتاری و حراست (دفعہ ۱۶۱) (۱۲)
Registered Medical Practitioner	(دفعہ ۱۶۰) (۵)	رجسٹر شدہ طبیب (دفعہ ۱۶۰) (۵)
Rehear	(دفعہ ۸۵) (۱)	مکرر سماعت کرنا (دفعہ ۸۵) (۱)
Rehearing	(دفعہ ۱۸۵) (۱)	مکرر سماعت (دفعہ ۱۸۵) (۱)
Re-landed	(دفعہ ۱۳۳)	دوبارہ آنا لگیا (دفعہ ۱۳۳)
Re-landing	(دفعہ ۱۳۵) (۲)	دوبارہ آنا لگنا (دفعہ ۱۳۵) (۲)
Relevant date	(دفعہ ۳۰) (ب)	متعلقہ تاریخ (دفعہ ۳۰) (ب)
Remand	(دفعہ ۱۶۱) (۴)	حراست مزید میں رکھنا (دفعہ ۱۶۱) (۴)
Remit	(دفعہ ۹۸) (اول) (ب)	معاف کرنا (دفعہ ۹۸) (اول) (ب)
Rent	(دفعہ ۸۶) (ب)	کرایہ (دفعہ ۸۶) (ب)
Repair	(دفعہ ۲۱) (ب)	مرمت (دفعہ ۲۱) (ب)
Repayment	(دفعہ ۱۳۲)	واپسی رقم (دفعہ ۱۳۲)
Repayment of duty	(دفعہ ۱۳۶) (۲)	محصول کی واپسی (دفعہ ۱۳۶) (۲)
Representation	(دفعہ ۳۲) (۴)	عرضداشت (دفعہ ۳۲) (۴)
Representation	—	نمائندگی
Repugnant	(دفعہ ۲)	مشتافی (دفعہ ۲)
Requirement	(دفعہ ۱۸۹) (۱)	حکم/مقتضا/مزدوری شرط (دفعہ ۱۸۹) (۱)

Requisition for attending	(دفعہ ۶۶) (۳)	مطالبہ
Restrictions	(دفعہ ۶۲) (۳)	پابندیاں
Restrictions and conditions		
Revision	(دفعہ ۱۶۹) (۵)	تعمیری
Revision	(دفعہ ۱۸۵) (۱۷)	تعمیری
Revocation	—	تسلیغ
Re-ware house	(دفعہ ۱۰۱) (۴)	دوبارہ مال خانے میں رکھنا
Reware housing	(دفعہ ۱۰۱) (۲)	دوبارہ مال خانے میں رکھنا
		رکھا جانا
Rigorous	(دفعہ ۱۹۱)	بامشقت
Route	(دفعہ ۱۴۳)	راستہ
Royalty	—	رائٹی
Rules	(دفعہ ۲) (۳)	قواعد
Rummage	(دفعہ ۱۶۳) (۱) (الف)	تلاشی لینا

Sale	(دفعہ ۲۶)	فروخت
Sale Proceeds	(دفعہ ۸۲) (ج)	حاصل فروخت
Same Conveyance	(دفعہ ۱۲۴) (۱)	ایک ہی سواری
Same Ware Housing Station	(دفعہ ۹۹) (۱)	اسی مال خانے کے اسٹیشن
Samples	(دفعہ ۱۹۹) (۱)	نمونے
Schedule (First)	(دفعہ ۸) (۲) (اول)	جدول (اول)
Schedule (Second)	دالینا	جدول (دوم)
Schedule (Third)	دالینا	جدول (سوم)
Schedule (Fourth)	دالینا	جدول (چہارم)
Scheduled Bank	(دفعہ ۸۰) (۱)	شیڈول بینک
Screened	(دفعہ ۱۶۰) (۲)	سکریننگ
Sea Coast	(دفعہ ۱۶۳) (۵)	ساحل
Seal	(دفعہ ۶۲) (۱) ب	ہیر بندی
Sealed	(دفعہ ۹۶) (۱)	ہیر بند

Search	(دفعہ ۶۷) (۲)	تلاشی
Search Warrant	(دفعہ ۶۷)	وارنٹ تلاشی
Secure	(دفعہ ۶۲) (۱۷) ب	محفوظ
Security	(دفعہ ۴۳)	ریزمنٹ
Security	(دفعہ ۵۷)	کفالت/ضمانت
Seditious Matter	(دفعہ ۱۷۲) (۱) (ب)	فتنہ انگیز مواد
Seller	(دفعہ ۲۵) (۱)	بیچنے والا
Servant	(دفعہ ۲۰۸) (۱۷)	ملازم
Session Judge	(دفعہ ۱۸۵) (۲)	سیشن جج
Shares	(دفعہ ۳۳)	حصص
Shipped	(دفعہ ۶۲)	بحری جہاز میں
Shipment	(دفعہ ۳۹) (ب)	ترسیل (بذریعہ جہاز)
Shipper	(دفعہ ۱۵۱) (۳) (ب)	ارسال کنندہ مال بذریعہ جہاز
Short Delivery	(دفعہ ۷۸) (۲)	کم دی/کم دینا
Short Levied	(دفعہ ۳۲) (۳)	کم لگایا (محصول)
Short Loading	(دفعہ ۳۲) (۳)	کم لا دیا جانا/کم لائی
Show Cause	(دفعہ ۳۳) (۳)	انجبا رویہ
Signal	(دفعہ ۱۷۵)	سگنل
Silver	(دفعہ ۱۵۸) (۳)	چاندی
Sittings	(دفعہ ۱۸۵)	اجلاس

Smuggle	(دفعہ ۲) (ق)	اسمگل کرنا
Smuggler	-	اسمگلر
Smuggling	-	اسمگلنگ
So Detained	(دفعہ ۱۱۷)	اسی طرح روکا ہوا
Sorting	(دفعہ ۲۰۰)	چھانٹنا
Special Appellate Court	(دفعہ ۱۸۵) (ب) (ج)	خصوصی عدالت ایپیل
Special Judge	(دفعہ ۲) (ق) (ق)	خصوصی جج
Special Pass	(دفعہ ۴۹)	خصوصی پاس
Specified Description	(دفعہ ۱۷۴)	صرحت کردہ نوعیت
Specified Period	(دفعہ ۸۶) (۳)	مقررہ مدت
Storage	(دفعہ ۱۱۹)	گودام میں رکھا
Storage Fee	(دفعہ ۱۱۹)	فیس ذخیرہ کاری/فیس گودام
Store	(دفعہ ۲۶)	ذخیرہ کرنا/گودام
Stores	(دفعہ ۱۰۶)	ذخائر
Submit	(دفعہ ۱۸۵) (الف)	پیش کرنا
Subordinate	(دفعہ ۱۹۵) (۱)	ما تحت
Subsequent Resale	(دفعہ ۲۵) (۶) (ج)	مابعد فروخت
Successor	(دفعہ ۲۰۶)	جانشین
Suchform	(دفعہ ۱۳۱) (الف)	اسی شکل

T

Such Form as	(اول)	ایسی شکل میں
Such Security	(دفعہ ۹۹) (۱)	ایسی کفالت
Sufficient	(دفعہ ۱۵۷) (۲)	کافی
Sufficeint Surety	(دفعہ ۱۳۲)	ضامن کافی/ تسلی بخش ضامن
Summon	(دفعہ ۱۶۶) (۱)	طلب کرنا/ سمن
Supervision	(دفعہ ۱۶۰) (۵)	نگرانی
Supplementary	(دفعہ ۷۵) (۱)	ضمنی
Supplementary Import	(دفعہ ۲۵) (۲)	ضمنی درآمد
Surcharge	(دفعہ ۹۸) (اول) (ب)	سرجارج
Sureties	(دفعہ ۱۶۱) (۱۰)	ضامن
Sureties	(دفعہ ۱۰۲)	ضامین
Surety	(دفعہ ۱۰۲) (دفعہ ۱۶۱) (۱۰)	ضمانت/ ضامن
Suspend	(دفعہ ۲) (۲)	معلق کرنا
Suspicion	(دفعہ ۱۶۱) (۱۰)	شک

Table	(دفعہ ۵۵) (د)	فہرست
Tackle	(دفعہ ۱۵۷) (۳)	ہاربان چڑھانے کا سامان
Tax	(دفعہ ۸۷) (ج)	ٹیکس
Temporary Importation	—	عارضی درآمد
Temporarily	(دفعہ ۱۸۵) (۲)	عارضی طور پر
Tender	(دفعہ ۲۰۱) (۱)	ٹینڈر
Territorial Jurisdiction	(دفعہ ۱۸۵) (۳)	علاقائی اختیارات
Territorial Limits	(دفعہ ۱۸۵) (۱)	علاقائی حدود
Test	(دفعہ ۸۰) (۲)	ٹیسٹ
There upon	(دفعہ ۱۹۳)	اس پر
Things	(دفعہ ۱۵۹) (۳)	اشیا
Tourist	—	سیاح
To Abet	(دفعہ ۱۵۶) (۱) (اول)	اعانت کرنا
To Acquire	(دفعہ ۲۵) (الف)	حاصل کرنا

To Adjust	(دفعہ ۸۱) (۲)	تویہ کرنا
To Admit to Bail	(دفعہ ۱۶۱) (۴)	ضمانت لے لینا
To Allege	(دفعہ ۱۸۷) (۱)	الزام دینا
To Alter	(دفعہ ۱۹۳) (۱)	تبدیل کرنا
To Amend	(دفعہ ۷۵) (۱۱)	ترمیم کرنا
To Appraise	(دفعہ ۱۰۹) (۱)	تخمینہ لگانا
To Approve	(دفعہ ۷۸) (۱۱) (۱۵)	منظور کرنا
To arrest	(دفعہ ۱۶۱) (۴)	گرفتار/گرفتاری
To ascertain	(دفعہ ۸۲) (دفعہ ۱۸۵-۱۸۶) (۳)	معلوم کرنا
To assess Provisionally	(دفعہ ۸۱) (۱)	عبوری تشخیص
To Board (a vessel)	(دفعہ ۱۴۴) (۱)	جہان پر چڑھنا
To Break Bulk	(دفعہ ۷۴) (۱)	مال آمارنا/شروع کرنا
To Bulk	(دفعہ ۷۴) (۱)	ڈھیر لگانا
To Cancel	—	منسوخ کرنا
To Carry	(دفعہ ۲۰۰) (۱)	سے جانا
To Claim	(دفعہ ۳۳) (۱)	دعویٰ کرنا
To Clear	(دفعہ ۱۳۵) (۱)	چھڑانا
To Clear for home consumption	(دفعہ ۶۸) (۱)	ملکی کھپت/ملکی استعمال کیلئے
To Commit (an offence)	(دفعہ ۱۶۷) (۱)	جھڑانا ارتکاب کرنا

To Deal With	(دفعہ ۱۶۷) (۱)	کے متعلق کام دوائی کرنا
To Declare	—	اظہار کرنا
To defraud	(دفعہ ۷۹) (۳)	دھوکہ دینا
To Deliver	کئی دفعات میں استعمال	حوالے کرنا
To Detain	(دفعہ ۱۱۲) (۱)	روکنا
To Discharge	(دفعہ ۶۲) (۱)	مال آمارنا/آمارنا
To Destroy	(دفعہ ۹۲) (۱) (الف)	تلف کرنا
To Empower	(کئی دفعات میں استعمال ہوا ہے)	مختار کرنا
To Enact	(کئی دفعات میں استعمال ہوا ہے)	قانون وضع کرنا
To Enhance	(دفعہ ۱۹۳) (۱)	بڑھانا
To Entitle	(کئی دفعات میں استعمال ہوا ہے)	حق دینا
To Examine	—	جانچ پڑتال کرنا
To Examine (person)	(دفعہ ۱۹۶) (۱)	پوچھ گچھ کرنا
To Execute a bond	(دفعہ ۲۵) (۱)	باند کی تعمیل کرنا
To Export	(دفعہ ۱۲۵) (۳)	برآمد کرنا
To Fetch (the Price)	(دفعہ ۸۲) (ج)	قیمت لگانا
To Hand Over	(کئی دفعات میں استعمال ہوا ہے)	سپرد کرنا
To Identify	(دفعہ ۲۰۸) (۲)	شناخت کرنا
To Impose	(دفعہ ۲۱) (۱)	عائد کرنا
To Issue Licences	(دفعہ ۷۱) (۲)	لائسنس جاری کرنا

To Land	(دفعہ ۱۳۵) (۱)	آمارنا
To Levy	(دفعہ ۳۲) (۳)	محصول کرنا
To Load	(دفعہ ۵۰) (۱)	مال بڑھانا
To Manifest	(دفعہ ۱۲۱)	فہرست مال میں درج کرنا
To Measure	(دفعہ ۲۰۰)	پیمائش کرنا
To Mitigate	(دفعہ ۲۲۴)	تخفیف کرنا
To Notify	(دفعہ ۹۸)	شہر کرنا
To Number	(دفعہ ۲۰۰)	شمار کرنا
To Pack	(دفعہ ۱۱۹)	باندھنا
To Pass a bill	(دفعہ ۱۱۴) (۲)	فرد منظور کرنا
To Pay	(دفعہ ۳۳) (۱)	ادا کرنا
To Permit Clearance	(دفعہ ۱۴۹) ۲	کشم سے چھڑانے کی اجازت دینا
To Produce	(دفعہ ۲۴۲) (۲)	پیدا کرنا
To Reckon	(دفعہ ۳۳) (۳)	شمار کرنا
To Recover	(دفعہ ۱۳۶) (۲)	وصول کرنا
To Refund	(دفعہ ۳۲) (۵)	رقم واپس کرنا
To Reland	—	دوبارہ آمارنا
To Remand	(دفعہ ۱۶۱) (۷)	حکومت مزید میں دینا
To Repack	—	دوبارہ بند کرنا
To Reware house	(دفعہ ۱۰۱) (۴)	دوبارہ مال خانے میں رکھنا

To Rummage	(دفعہ ۱۱۶) (۱)	باریک بینی سے تلاشی (کئی دفعات میں استعمال ہوتا ہے)
To Screen	(دفعہ ۱۱۶) (۲)	اسکریننگ کرنا
To Seal	(دفعہ ۶۳) (۲)	مہر بند کرنا
To Search	(دفعہ ۶۲) (۲)	تلاشی لینا
To Secure	(دفعہ ۶۲) (۱) (ب)	محفوظ کرنا
To Ship	(دفعہ ۶۲) (۱) (ب)	بحری جہاز میں بھیجنا (کئی دفعات میں استعمال ہوا ہے)
To Sort	(دفعہ ۲۰۰)	چھانٹنا
To Summon	(دفعہ ۱۱۶) (۳)	طلب کرنا
To Take Cognizance of	(دفعہ ۸۵) (الف) (۱)	انتیاز سماعت برعکس لانا
To Test	(دفعہ ۸۰) (۲)	جانیچنا / ٹیسٹ کرنا
To Transit	(دفعہ ۸۰) (۲)	ٹرانزٹ کرنا
To Undertake	(دفعہ ۵۵) (۱) (ج)	ذمہ داری لینا
To Unload	(دفعہ ۲۰۰)	آمارنا / مال آمارنا
To Waive	(دفعہ ۲۰۰)	چھوڑ دینا / دست بردار ہونا
To Ware house	(دفعہ ۱۸) (۱) (دفعہ ۷۹) (۱)	مال خانے میں رکھنا
To X-Ray	(دفعہ ۱۸) (۱) (دفعہ ۷۹) (۱)	ایکس رے کرنا (کئی دفعات میں استعمال ہوتا ہے)
Trade Mark	(دفعہ ۱۵) (۵)	تجارتی نشان / ٹریڈ مارک
Transact	(دفعہ ۲۰۸) (۱)	انجام دینا
Transfer	(دفعہ ۸۶) (۴)	منتقل کرنا
Transferee	(دفعہ ۸۶) (۴)	منتقل ایہ

Transferer	منتقل کرنے والا (دفعہ ۸۶) (۴)
Tranship	دوسری سواری پر منتقل کرنا (دفعہ ۵) (۲) (الف)
Transshipment	دوسری سواری پر منتقل کیا جانا (دفعہ ۱۳۵)
Transhipped	دوسری سواری پر منتقل (دفعہ ۱۸) (۱) (ب)
Transit	ٹرانزٹ (دفعہ ۱۴۳)
Transition	عبور (دفعہ ۲۲۲)
Transmission of Signal	پینا کیسیجیا/گنل کی ترسیل (دفعہ ۱۴۵)
Transport	نقل و حمل (دفعہ ۷۵) (۵) (ب)
Treasonable	باغیانہ (دفعہ ۱۴۲) (۱) (ب)
Trial	مقدمہ (دفعہ ۱۴۰) (۱)
Trials	مقدمہ (دفعہ ۱۲۵) (۲) (الف)
Truth	سچ (دفعہ ۱۶۶) (۳)

U

Unaccompanied Baggage	سفری سامان جو مسافر کے ساتھ نہ ہو (دفعہ ۱۴۰)
Unavoidable	ناگزیر (دفعہ ۱۱۵)
Unavoidable accident	ناگزیر حادثہ (دفعہ ۱۱۵)
Unconditionally	غیر مشروط طور پر (دفعہ ۶)
Under Consideration	زیر غور (دفعہ ۱۸۶) (۱)
Unload	آمارنا/آمارا (دفعہ ۱۹۸)
Unloading	آمارے (آمارنا) اترائی (دفعہ ۲۵)
Unmanifested Goods	فہرست میں غیر درج شدہ سامان (دفعہ ۱۰۶)
Unnecessary Delay	غیر ضروری تاخیر (دفعہ)
Un-Traceability	لاپتہ ہونا (دفعہ ۱۳۸) (۱)
Under Consideration	زیر غور (دفعہ ۱۸۶)
Under Invoicing	کم ادا مالیت بیک الوائس (دفعہ ۲۶)
Undertake	ذمہ داری (دفعہ ۵۵) (۱) (ج) (د)
Undue Hardship	ناواقب مشکل/تکلیف (دفعہ ۱۹۴) (۱)
Urgent	فوری (دفعہ ۸۵) (۴)

V

Valuation Loading	—	اضافہ مالیت
Value	(دفعہ ۱۴۱)	مالیت
Vessel	(دفعہ ۲) (ف ۱) اول	بحری جہاز/جہاز
Vicinity	(دفعہ ۲) (ج ۲)	قرب و جوار
Visible Representation	(دفعہ ۱۷۲) (تشریح)	سری خاکہ
Void	(دفعہ ۵۸) (۳)	موقوف
Volatility	(دفعہ ۱۱۰)	اڑ جانے کی خاصیت
Voyage	(دفعہ ۲۴)	بحری سفر

W

Waive	(دفعہ ۲۰۰)	بھڑو دینا/دستبردار ہوتا
Ware House	(دفعہ ۲) (ر)	مال خانہ
Warehouse Dues	(دفعہ ۹۶) (۱)	مال خانے کے واجبات
Warehouse Keeper	(دفعہ ۸۸) (۱)	محافظ مال خانہ
Warehoused	(دفعہ ۶۸) (۱)	مال خانے میں رکھا گیا
Warehousing entry of Such Goods for home consumption	(دفعہ ۷۹)	ملکی استعمال کے لیے ایسے مال کا اندراج
Ware Housing Station	(دفعہ ۷) (ت)	مال خانہ اسٹیشن
Warrant	(دفعہ ۹۰) (۱)	وارنٹ
Waste	(دفعہ ۹۵) (۲)	ناکارہ
Water Borne	(دفعہ ۶)	سندری راستے سے
Weight	(دفعہ ۱۲۵)	وزن
Wharf	(دفعہ ۱۲۱) پیرا	گودی
Wilful	(دفعہ ۲۰۹) (۲) پیرا	دانتہ

X

Wilful Act or Neglect	دائستہ عمل یا غفلت (دفعہ ۱۱۶)
With Draw	واپس لینا (دفعہ ۱۸۵) (ز) (۱)
Without Prejudice to	متاثر کیے بغیر (دفعہ ۱۶۱) (۱۶)
Without Prejudice to any other action	(کسی دوسری کارروائی پر) اثر انداز ہوئے بغیر
Without Warrant	بغیر وارنٹ (دفعہ ۱۶۳) (۳) (الف)
Witness	گواہ (دفعہ ۱۵۹) (۳)
Wreck	تباہ شدہ / غرق شدہ جہاز کا اسباب (دفعہ ۲۳)
Written Declaration	تحریری اعلان (دفعہ ۱۳۹)
Writing	تحریری (دفعہ ۱۷۲) (تشریح)

X-Rays

(دفعہ ۱۶۸) (۲)

ایکس

X-Rayed

(دفعہ ۱۶۸) (۲)

ایکس شدہ

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں : www.iqbalkalmati.blogspot.com

صحیح نامہ

اصطلاحات کسٹم

صفحہ	سطر	غلط	صحیح
۵	۲	میں	اور
۷	۱۱	کردہ	شدہ
۸	۷	ہو	ہوں
۸	۷	داروں	اداروں
۹	۱۰	ضیور	قزور
۱۱	۱	۲	۲۷
۱۲	۳	Adiust	Adjust
۱۳	۴	Annull	Annul
۱۴	۱۲	(تشریح)	(تشریح)
۱۵	۸	(۷)	(۲)
۱۷	۳	تسینخ	تسینخ
۲۰	۱۳	عوض	خوض
۲۱	۲	کنٹیر	کنٹیز
۲۱	۷	distance	distance
۲۱	۱۳	Correctness	Correctness
۲۱	۱۴	Counterfeit	Counterfeit
۲۱	۱۷	دستخ	دستخط
۲۱	۱۸	مد	عملہ
۲۲	۱	ایجنٹ	ایجنٹ

صفحہ	صفحہ	صفحہ	صفحہ
۳۱	۱	غیر	غیر
۳۵	۴	دفعات	دفعات
۳۶	۵	ادارہ	ادارہ
۴۶	۱۲	انوائس	انوائس
۳۸	۱۰	Lett	Lett
۴۱	۱۸	تغیر	تغیر
۴۲	۳	بحری	بحری
۴۴	۲	واضع	واضع
۴۷	۵	تاوان	تاوان
۴۸	۵	بندر	بندر
۴۹	۱۹	ادارہ	ادارہ
۵۲	۸	وجہ	وجہ
۵۳	۵	(دفعہ ۸۵)	(دفعہ ۸۵) (الف) (ج)
۵۴	۳	-	-
			(دفعہ ۱۸) (۲)
			(دفعہ ۱۳۱) پیرا
۵۵	۶	جدول	جدول
۵۶	۴	رزر	رزر
۵۸	۴	Sufficeint	Sufficeint
۵۹	۹	ٹیسٹ	ٹیسٹ
۶۰	۱۱	(a vessel)	(a vessel)
۶۱	۷	Destroy	Destroy
۶۱	۱۸	Identify	Identify

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں : www.iqbalkalmati.blogspot.com